D claration and Power of Attorney for Patent Application

特許出願宣言書及び委任状

Japanese Language Declaration 日本語宣言書

私は、以下に記名された発明者として、ここに下記の通り宣言する:	As a below named inventor, I hereby declare that:
私の住所、郵便の宛先そして国籍は、私の氏名の後に記載された通 りである。	My residence, post office address and citizenship are as stated next to my name.
下記の名称の発明について、特許請求範囲に記載され、且つ特許が求められている発明主題に関して、私は、最初、最先且つ唯一の発明者である(唯一の氏名が記載されている場合)か、或いは最初、最先且つ共同発明者である(複数の氏名が記載されている場合)と信じている。	I believe I am the original, first and sole inventor (if only one name is listed below) or an original, first and joint inventor (if plural names are listed below) of the subject matter which is claimed and for which a patent is sought on the invention entitled
	OPTICAL INFORMATION STORING
	DEVICE, DATA PROCESSING CIRCUIT
	AND INFORMATION STORAGE MEDIUM
上記発明の明細書はここに添付されているが、下記の欄がチェックされている場合は、この限りでない:	the specification of which is attached hereto unless the following box is checked:
□	was filed onas United States Application Number or PCT International Application Number and was amended on (if applicable).
私は、上記の補正書によって補正された、特許請求範囲を含む上記 明細書を検討し、且つ内容を理解していることをここに表明する。	I hereby state that I have reviewed and understand the contents of the above identified specification, including the claims, as amended by any amendment referred to above.
私は、連邦規則法典第37編規則1.56に定義されている、特許性について重要な情報を開示する義務があることを認める。	I acknowledge the duty to disclose information which is material to patentability as defined in Title 37, Code of Federal Regulations, Section 1.56.

Japan s Language D claration

(日本語宣言書)

私は、ここに、以下に記載した外国での特許出願または発明者証の出願、或いは米国以外の少なくとも一国を指定している米国法典第35編第365条(a)によるPCT国際出願について、同第119条(a) -(b)項又は第365条(b)項に基づいて優先権を主張するとともに 先権を主張する本出願の出願日よりも前の出願日を有する外国での特許 出願または発明者証の出願、或いはPCT国際出願については、いかな る出願も、下記の枠内をチェックすることにより示した。

I hereby claim foreign priority under Title 35, United States Code, Section 119(a)-(d) or 365(b) of any foreign application(s) for patent or inventor's certificate, or 365(a) of any PCT International application which designated at least one country other than the United States listed below and have also identified below, by checking the box, any foreign application for patent or inventor's certificate, or PCT International application having a filing date before that of the application for which priority is claimed.

Prior Foreign Application(s) 外国での先行出順 (Number) ((国名) (Number) ((国名) (Number) ((国名) (大野子) (国名) (大野子) (国名) 私は、ここに、下記のいかなる米国仮等許出願についても、その米国法典第3 5編119条(e)項の利益を主張する。 (Application No.) (Filing Date) (出願音) (出願音号) (出願日) (出願音号) (出願日) (出願音号) (出願日) (出願音号) (出願日) (出願音号) (出願日) (出願日) (出願日) (出願音号) (出願日) (上願音号) (出願日) (出願日) (上願音号) (出版日) (出願日) (上原書号) (出版日) (出版日) (上原本) (対はなどまないまないないないないないないないないないないないないないないないないない	Dimpo, Factorial	77 9 2 2 2 1 2 7 7 7 7 7 7 7 7 7 7 7 7 7 7 7		Priority Not Claimed 優先権主張なし	
(Number) ((国名) (国名) (国名) (のuntry) (国名) (のuntry) (国名) (国名) (国名) (出願日/月/年) (出願日/月/年) (日瀬日/月/年) (日瀬日/月/年) (日瀬田/月/年) (日瀬田/月/日) (日瀬田/月/日) (日瀬田/月/日) (日瀬田/日) (日瀬田/日) (日瀬田/日) (日本日本日本日本日本日本日本日本日本日本日本日本日本日本日本日本日本日本日本				П	
(Number) (Country) (国名) 私は、ここに、下記のいかなる米国仮特許出願についても、その米国 法典第35編119条(e)項の利益を主張する。 (Application No.) (Filing Date) (出願日) (出願日) (出願日) (保護者) (保護者			•		
(番号) (国名) 私は、ここに、下記のいかなる米国仮特許出願についても、その米国 法典第35編119条(e)項の利益を主張する。 (Application No.) (Filing Date) (出願日) (出願番号) (出願日) (Application No.) (Filing Date) (出願日) 私は、ここに、下記のいかなる米国出願についても、その米国法典第3 5編第120条に基づく利益を主張し、又米国を指定するいかなるPC 下国際出願についても、その同第365条(c)に基づく利益を主張する。まで、大田原の各特許財政の範囲の主題が、米国法典第35編第112条第1段に規定された態様で、先行する米国出願又はPCT国際出願に開示されていない場合においては、その先行出願の出願は、大国法典第35編第112条第1段に規定された態様で、先行する米国出願又はPCT国際出願に開示されていない場合においては、その先行出願の出願日と本国内出願日またはPCT国際の目の期間中に入手された情報で、連邦規則法はアンドロを関係日の上のの出願日との指の計算に不分手された特徴で、連邦規則法の大手された特徴で、連邦規則法の計算との間の期間中に入手された特徴で、連邦規則法の対象37編規則1.56に定義された特許性に関わる重要な情報について開示義務があることを承認する。 PCT/JP01/04776 (Application No.) (H順日 Date) (出願日) 「Giling Date) (知源日 PCT International application in the manner provided by the first paragraph of Title 35, United States Code, Section 120 fary United States application (s) grating to United States (知识 Extress Exted Benefit under Title 35, United States Code, Section 120 fary United States (知识 Extress Exted States (知识 Extress Extend States (知识					
私は、ここに、下記のいかなる米国仮特許出願についても、その米国 法典第35編119条(e) 項の利益を主張する。 (Application No.) (Filing Date) (出願日) (出願番号) (出願日) 私は、ここに、下記のいかなる米国出願についても、その米国法典第35編第112の条に基づく利益を主張し、又米国を指定するいかなるPC T国際出願についても、その同第365条(c)に基づく利益を主張する。また、本出願の各特許請求の範囲の主題が、米国法典第35編第112条第1段に規定された態様で、先行する米国出願又はPC T国際出願に関係で、地行もの場所の出願日と本国内出願日またはPCT国際出願日との間の期間中に入手された情報で、連邦規則12、自分に定義された特許性に関わる重要な情報について開示義務があることを承認する。 PCT/JP01/04776 (Application No.) (Filing Date) (出願日) 「(出願番号) (出願日) 119(e) of any United States provisional application(s) listed below. (Application No.) (Filing Date) (出願日) 「(上願番号) (出願日) 「Filing Date) (出願日) 「(Filing Date) (出願日) 「(Filing Date) (現況:特許許可、係属中、放棄)	•	- · · · · · · · · · · · · · · · · · · ·	(血膜ロノ月/牛)		
(Application No.) (出願日) (明祖日) (明祖日					
私は、ここに、下記のいかなる米国出願についても、その米国法典第3 5編第120条に基づく利益を主張し、又米国を指定するいかなるPC T国際出願についても、その同第365条(c)に基づく利益を主張する。また、本出願の各特許請求の範囲の主題が、米国法典第35編第112条第1段に規定された態様で、先行する米国出願又はPC T国際出願に関係である PC TIME THE ACT T				-	
PC1/04/76 Juffle 6, 2001 (Status: Patented, Pending, Abandoned) (Application No.) (Filing Date) (現況: 特許許可、係属中、放棄) (Status: Patented, Pending, Abandoned) (Status: Patented, Pending, Abandoned)	私は、ここに、下記のいかなる 5編第120条に基づく利益を 7国際出願についても、その同 また、本出願の各特請求で、 開示されていない場合において 日またはPCT国際出版との同 法典第37編規則1.56に定	6米国出願についても、その米国法典第3 主張し、又米国を指定するいかなるPC 1第365条(c)に基づく利益を主張する。 3囲の主題が、米国法典第35編第112 先行する米国出願又はPCT国際出願に には、その先行出願の出願日と本国内出願 間の期間中に入手された情報で、連邦規則 2義された特許性に関わる重要な情報につ	of any United States application(s), or 365(c) of any PCT International application designating the United States, listed below and, insofar as the subject matter of each of the claims of this application is not disclosed in the prior United States or PCT International application in the manner provided by the first paragraph of Title 35, United States Code Section 112, I acknowledge the duty to disclose information which is material to patentability as defined in Title 37, Code of Federal Regulations, Section 156 which became available between the filing date of the prior application		
(Application No.) (Filing Date) (Status: Patented, Pending, Abandoned)	(Application No.)	(Filing Date)	(Status: Patented, Per		
	(Application No.)	(Elling Date)	(Status: Patented, Pending,	Abandoned)	

私は、ここに表明された私自身の知識に係わる陳述が真実であり、且 つ情報と信ずることに基づく陳述が、真実であると信じられることを宣言し、さらに、故意に虚偽の陳述などを行った場合は、米国法典第18 編第1001条に基づき、罰金または拘禁、若しくはその両方により処 罰され、またそのような故意による虚偽の陳述は、本出願またはそれに 対して発行されるいかなる特許も、その有効性に問題が生ずることを理 解した上で陳述が行われたことを、ここに宣言する。

(出願番号)

(出願日)

I hereby (强温e tha特許多語程mentis属品e 肢畸形) of my own knowledge are true and that all statements made on information and belief are believed to be true; and further that these statements were made with the knowledge that willful false statements and the like so made are punishable by fine or imprisonment, or both, under Section 1001 of Title 18 of the United States Code and that such willful false statements may jeopardize the validity of the application or any patent issued thereon.

Japan s Language Declarati n

(日本語宣言書)

委任状: 私は本出願を審査する手続を行い、且つ米国特許商標庁との全ての業務を遂行するために、記名された発明者として、下記の弁 競士及び/または弁理士を任命する。(氏名及び登録番号を記載する こと)

POWER OF ATTORNEY: As a named inventor, I hereby appoint the following attorney(s) and/or agent(s) to prosecute this 'application and transact all business in the Patent and Trademark Office connected therewith (list name and registration number).

書類送付先



24978

PATENT TRADEMARK OFFICE

直通電話連絡先: (氏名及び電話番号)

Direct Telephone Calls to: (name and telephone number)
Send Correspondence to:
Patrick G. Burns, Esq.
GREER, BURNS & CRAIN, LTD.
300 South Wacker Dr., Suite 2500

Chicago, IL 60606 (312) 360 0080

唯一または第一発明者氏名		Full name of sole or first inventor
T 00/2103/15 303/12/17		Shigenori Yanagi
発明者の署名	日付	Inventor's signature Date School 28
住所		Residence Kawasaki, Japan
国籍		Citizenship Japanese
郵便の宛先		Post Office Address C/O FUJITSU LIMITED,
		1-1, Kamikodanaka 4-chome, Nakahara-ku, Kawasaki-shi, Kanagawa 211-8588 Japan
第二共同発明者がいる場合、その氏名		Full name of second joint inventor, if any Hiroshi Tani
第二共同発明者の署名	日付	Second inventor's signature Date
住所		Residence Kawasaki, Japan
国籍	·	Citizenship Japanese
郵便の宛先		Post Office Address C/O FUJITSU LIMITED,
		1-1, Kamikodanaka 4-chome, Nakahara-ku, Kawasaki-shi, Kanagawa 211-8588 Japan

第三共同発明者がいる場合、その氏名		Full name of third joint inventor, if any Tetsuya Tsuji
第三共同発明者の署名	日付	Third inventor's signature Date
<u> </u>		土 也 2003/10/30
住所		Residence Kawasaki, Japan
国籍		Citizenship Japanese
郵便の宛先		Post Office Address C/O FUJITSU LIMITED,
·		1-1, Kamikodanaka 4-chome, Nakahara-ku, Kawasaki-shi, Kanagawa 211-8588 Japan
第四共同発明者がいる場合、その氏名		Full name of forth joint inventor, if any
第四共同発明者の署名	日付	Forth inventor's signature Date
住所	<u></u>	Residence
·		•
国籍		Citizenship
郵便の宛先		Post Office Address
第五共同発明者がいる場合、その氏名		Full name of fifth joint inventor, if any
第五共同発明者の署名	日付	Fifth inventor's signature Date
NAME OF THE PARTY		
住所		Residence
国籍		Citizenship
郵便の宛先		Post Office Address
	· · · · · · · · · · · · · · · · · · ·	